

**MALTA®**

#  
família  
malta



Segue a gente!



eureciclo

RECICLANDO  
PARA UM  
MUNDO  
MELHOR.



## MARMITA ELÉTRICA RETANGULAR E REDONDA

### Manual de Instruções

Antes de utilizar o seu produto, leia atentamente este Manual de Instruções. Temos certeza de que será útil.

[www.malta.ind.br](http://www.malta.ind.br)

**MALTA<sup>®</sup>**



eureciclo

**RECICLANDO  
PARA UM  
MUNDO  
MELHOR.**

[www.malta.ind.br](http://www.malta.ind.br)

## PARABÉNS POR SUA ESCOLHA

Nós da MALTA ficamos satisfeitos com a sua escolha.

Para garantir o melhor desempenho do seu produto, não ligue este aparelho sem ler atentamente as instruções a seguir.

Recomenda-se não jogar fora este Manual de Instruções.

### 1. PRIMEIROS PASSOS

Ao receber o produto, recomendamos cuidado e inspeção para detectar qualquer avaria proveniente do transporte, tais como:

- Amassados e riscos na estrutura;
- Quebra de peças;
- Falta de peças através de violação da embalagem.

### 2. SEGURANÇA

#### IMPORTANTE

Leia atentamente as INSTRUÇÕES contidas neste Manual antes de ligar o equipamento. Certifique-se de que todas as informações foram compreendidas.

Em caso de dúvidas, consulte o Serviço de Atendimento MALTA.

Este equipamento é potencialmente PERIGOSO, quando utilizado incorretamente.

É necessário realizar a manutenção, limpeza e/ou qualquer serviço por uma pessoa qualificada e com o equipamento desconectado da rede elétrica.

Este aparelho foi concebido para ser utilizado em aplicações domésticas e similares, tais como: cozinhas de lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho; casas de fazenda, por clientes em hotéis, motéis e outros tipos de ambientes residenciais.

**Não use este aparelho para outra finalidade que não seja as descritas no Manual.**

## **As instruções abaixo deverão ser seguidas para evitar acidentes**

- 1- Leia todas as instruções contidas neste Manual;
- 2- Para evitar risco de choque elétrico e danos ao equipamento, nunca utilize o mesmo com: roupas ou pés molhados e/ou em superfície úmida ou molhada, não mergulhe em água ou qualquer outro líquido e não utilize jato de água diretamente no equipamento;
- 3- Assegurar que as crianças sejam vigiadas para que as mesmas não estejam brincando com o aparelho;
- 4- Desconecte o equipamento da rede elétrica quando: não estiver em uso, antes de limpá-lo, em manutenção e qualquer outro tipo de serviço;
- 5- Desligar o aparelho e desconectar da alimentação antes de mover acessórios;
- 6- Não utilize o equipamento caso esteja com o cabo ou plugue danificado. Caso o cabo de energia estiver danificado, deverá ser substituído pelo fabricante, agente autorizado ou pessoa qualificada, a fim de evitar riscos. Assegure-se que o cabo de força não permaneça na borda da mesa/balcão ou que toque superfícies quentes;
- 7- Quando o equipamento sofrer uma queda, estiver danificado de alguma forma ou não funcione, é necessário levá-lo até uma Assistência Técnica Autorizada para revisão, reparo, ajuste mecânico ou elétrico;
- 8- A utilização de acessórios não recomendados pelo fabricante pode ocasionar lesões corporais;
- 9- Mantenha o aparelho e seus acessórios fora do alcance de crianças pequenas e animais domésticos;
- 10- Somente opere o aparelho sobre uma superfície plana, firme e estável. Recomendamos que a altura mínima do chão seja de 60 centímetros e a máxima de 150 centímetros;
- 11- Durante a utilização do equipamento o mesmo aquecerá, deve-se tomar cuidado para não ocasionar queimaduras;
- 12- Antes de efetuar a limpeza da marmita elétrica a mesma deverá ser desconectada do plug da tomada;

- 13- Antes de ligar a marmita elétrica verificar se a tensão do estabelecimento confere com a tensão do equipamento. Ver etiquetas orientativas. Tensão de 127V ou 220V;
- 14- Não remover a tampa e/ou prato interno da marmita elétrica enquanto a água estiver fervendo;
- 15- Durante o aquecimento e após o uso a marmita elétrica poderá estar quente, portanto não deve ser tocado sem cuidado. Pois há a possibilidade de ainda ter calor residual.

## IMPORTANTE

O cordão de alimentação deve ser examinado regularmente para detectar sinais de danos, sendo que o aparelho não deve ser usado se o cordão estiver danificado.

Certifique-se de que o cabo de alimentação esteja em perfeita condição de uso.

Caso o mesmo não esteja, faça a substituição do cabo danificado por outro que atenda as especificações técnicas e de segurança. Esta substituição deverá ser realizada por um profissional qualificado e deverá atender as normas de segurança locais.

Este equipamento não se destina a utilização por pessoas (inclusive crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou por pessoas com falta de experiência e conhecimento, a menos que tenham recebido instruções referentes à utilização do equipamento ou que estejam sob a supervisão de uma pessoa responsável pela sua segurança.

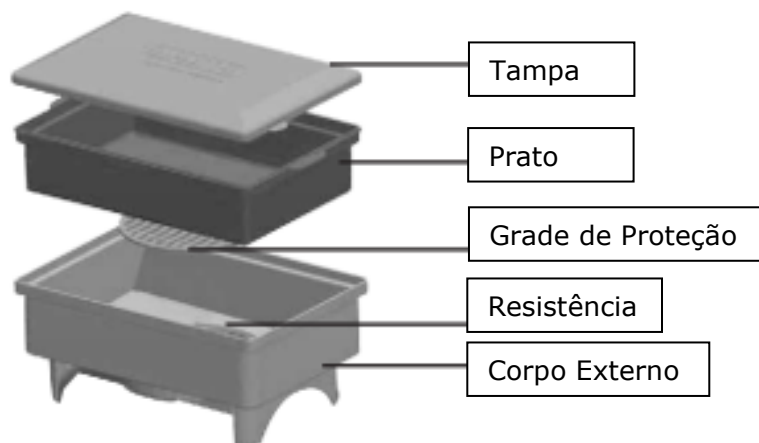
Mantenha o equipamento fora do alcance de crianças, em caso de emergência retire o plugue da tomada de energia elétrica e nunca utilize jatos d'água diretamente sobre o equipamento.

### 3. COMPONENTES

Todos os componentes do equipamento são construídos com materiais criteriosamente selecionados para cada função, dentro dos padrões de testes e da experiência MALTA. **Acompanham o produto:** Manual de Instruções.

## Vista explodida das principais peças

---



## 4. MODO DE USO

Coloque a água até o nível mínimo indicado no corpo externo da marmitta elétrica;

Encaixe na base o prato com o alimento já cozido e tampe;

Ligue o plug na tomada;

Deixe aquecer por aproximadamente 30 minutos;

Desligue da tomada e retire o prato interno;

**Observação:** o tempo de aquecimento pode variar conforme a temperatura ambiente, a quantidade de comida no prato e a consistência e temperatura do alimento.

Quando achar necessário verifique o nível da água e deixe aquecer por mais tempo. Nunca exceder o tempo máximo de 60 minutos de aquecimento.



**Atenção:** Nunca ligar a marmita elétrica sem água, pois a mesma poderá queimar.



## 5. LIMPEZA

O equipamento deve ser totalmente limpo e higienizado antes de ser usado pela primeira vez e após um tempo de inatividade prolongada.

Semanalmente coloque algumas gotas de detergente em meio copo de água na sua marmita elétrica e deixe ferver por 5 minutos. Desligue da tomada e lave em água corrente.

Não use materiais abrasivos, corrosivos, cortantes ou raspadores metálicos para limpar a marmita elétrica.

## 6. INSTALAÇÃO

Este aparelho não foi projetado para ser operado por meio de temporizador externo ou sistema de controle remoto separado. O aterramento da rede elétrica deverá ser feito conforme norma NBR 5410. Na dúvida, consulte um electricista especializado;

O equipamento possui aterramento interno. Consulte um electricista especializado para verificar se a sua rede elétrica está aterrada;

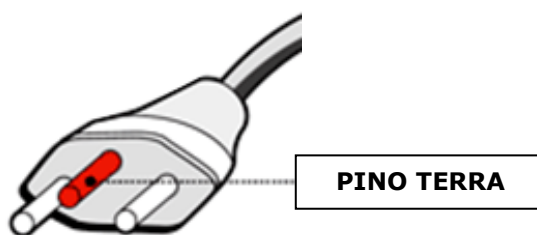
Verifique se não existe sobrecarga no circuito de força onde será ligado o aparelho;

Não ligue a marmita elétrica através de conectores tipo "T", benjamins ou semelhantes e não utilize extensões. Caso necessário, solicite a um electricista informações sobre o modelo mais adequado;

Jamais ligue a marmita elétrica, junto com outros aparelhos em uma mesma tomada;

Para obter proteção adicional, recomendamos instalar um dispositivo contra corrente residual (RDC), no circuito elétrico onde o aparelho será ligado. O RDC deve ter uma corrente de operação residual não superior de 30 mA. Peça informações a um instalador profissional.

O cabo de alimentação possui 3 (três) pinos, onde o pino central é o pino de aterramento - (Pino terra). É obrigatório que os três pontos estejam devidamente ligados antes de acionar o equipamento.



## 7. INFORMAÇÕES TÉCNICAS

**Esse produto é destinado ao uso Empresarial/Profissional.**

MODELO	TAMANHO	PESO LÍQUIDO	POTÊNCIA	TENSÃO	CAPACIDADE DO PRATO
31 10700	Ø 19 x 10 cm	1,5 kg	90 W	127 V	1,2 L
31 10708	21x14x10 cm	1,5 kg	90 W	127 V	1,2 L
31 10712	21x14x10 cm	1,5 kg	90 W	127 V	1,2 L
31 10713	21x14x10 cm	1,5 kg	90 W	127 V	1,2 L
31 10714	21x14x10 cm	1,5 kg	90 W	127 V	1,2 L
31 20700	Ø 19 x 10 cm	1,5 kg	90 W	220 V	1,2 L
31 20708	21x14x10 cm	1,5 kg	90 W	220 V	1,2 L
31 20712	21x14x10 cm	1,5 kg	90 W	220 V	1,2 L
31 20713	21x14x10 cm	1,5 kg	90 W	220 V	1,2 L
31 20714	21x14x10 cm	1,5 kg	90 W	220 V	1,2 L

**Tensão:** 127V ou 220V

**Frequência:** 60 Hz

**Observação:** Aquecimento através da Resistência; Estrutura Injetada com Polipropileno Reciclado (Livre de Bisfenol-A).

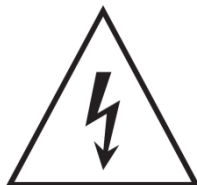


## 8. SÍMBOLOS INDICATIVOS NO EQUIPAMENTO



Terra de Proteção  
IEC 60417-5019

Identificar qualquer terminal que é destinado para a conexão com um condutor externo para a proteção contra choque elétrico em caso de uma falha, ou no terminal de uma terra de proteção (terra) eletrodo.



Tensão Perigosa  
IEC 60417-5036

Para identificar os riscos decorrentes de tensões perigosas



Superfície Quente  
IEC 60417-5041

Para indicar que o item marcado pode ser quente e não deve ser tocado sem cuidar

## 9. INFORMAÇÕES E CONTROLES DE PÓS VENDAS

### Como solicitar Assistência Técnica MALTA

A primeira opção é procurar o posto de Assistência Técnica Autorizada MALTA mais próximo, para verificar a relação de fornecedores de Assistência é necessário entrar em contato utilizando uma das seguintes formas:

**E-mail:** [assistencia@malta.ind.br](mailto:assistencia@malta.ind.br)

**Fone:** 0 ( xx ) 54 3213.6801

**Fax:** 0 ( xx ) 54 3213.6803

**Site:** [www.malta.ind.br](http://www.malta.ind.br)

*Aponte a câmera do seu celular e escaneie o QR CODE para ter acesso ao WhatsApp da Assistência Técnica MALTA.*



## **Termo de Garantia**

---

GARANTIA LEGAL\* 90 DIAS

GARANTIA ESTENDIDA 90 DIAS

GARANTIA TOTAL\*\* 180 DIAS

Com este produto, a MALTA Utilidades Domésticas, tem como objetivo atender plenamente o consumidor, proporcionando a garantia na forma aqui estabelecida.

A marmitta elétrica é garantida contra defeitos de fabricação pelo prazo de 6 meses, contados a partir da emissão da nota fiscal ao consumidor ou entrega do produto.

Para sua tranquilidade, preserve e mantenha o Manual de Instruções com este Certificado de Garantia e Nota Fiscal de compra em local seguro e de fácil acesso.

A Garantia Legal\* atende o Código de Defesa do Consumidor e tem seu início na data da aquisição do produto

A Garantia Total\*\* é a soma da Garantia Legal mais a Garantia Adicional.

A MALTA prestará serviços de Assistência Técnica, tanto os gratuitos, quanto os remunerados, somente na fábrica ou nos postos de Assistência Técnica Autorizada MALTA conforme localidade.

## **Excluem-se da Garantia**

---

A garantia a que se refere o presente termo se extinguirá de pleno direito, na ocorrência de uma das circunstâncias abaixo descritas:

- O produto adulterado ou consertado por qualquer fornecedor não aprovado pela MALTA;
- Utilização de peças, componentes e/ou acessórios não recomendados pela MALTA;
- Ligação em tensão diferente daquela para qual foi projetado;
- Uso inadequado ou negligência do consumidor em relação às instruções do manual;
- Instalações inadequadas;
- Efeitos decorrentes de produtos químico abrasivos;

- Danos causados por agente da natureza (enchentes, maresias, raios, etc.);
- Receber maus tratos ou sofrer danos decorrentes de acidentes, quedas, variações de tensão elétrica e sobrecarga acima do especificado, ou qualquer ocorrência imprevisível, decorrentes de má utilização dos equipamentos por parte do usuário;
- Ausência ou adulteração do número de série.

**Observação:** A garantia não cobre a limpeza do aparelho. O produto deverá ser entregue para conserto ao posto da rede autorizada em boas condições de limpeza.

**Foro:** Fica eleito desde já o foro de Caxias do Sul/RS, para qualquer ação.

**A MALTA reserva-se o direito de alterar as características gerais, técnicas e de design dos seus produtos sem aviso prévio.**

**ATENDIMENTO AO CONSUMIDOR**

MALTA Indústria de Equipamentos e Utilidades Domésticas Ltda

Rua Igneis Fedrizzi Angonese, 728 – Bairro Salgado Filho

Caxias do Sul/RS – Brasil

CEP 95098-115 – CNPJ 93.489.482/0001-76

Fone (54) 3213.6801 – Fax (54) 3213.6803

[www.malta.ind.br](http://www.malta.ind.br)

REV. 03 – 29/08/2024